

Asignación de los contratos de construcción (EPC) para Saudi Aramco y Total relativos a la refinería de Jubail

18 Jun. 09

Reunido en París el 16 de junio de 2009, el Consejo de Administración de SATORP (Saudi Aramco Total Refining and Petrochemical Company), filial común de Saudi Aramco y Total, que se encarga del desarrollo de la refinería de Jubail, ha decidido la asignación de los trece principales contratos de construcción de la refinería. La asignación de estos contratos marca una etapa clave en el desarrollo de esta refinería de envergadura mundial, con una capacidad de 400 000 barriles por día, de gran poder convertidor, y cuya plena operatividad debería ser un hecho a partir del segundo semestre de 2013.

La refinería de Jubail se encontrará entre las más competitivas del mundo. Procesará crudo Arabian Heavy para transformarlo en productos refinados conformes a las normas más estrictas, con objeto de satisfacer la creciente demanda de carburantes que respeten con el Medio ambiente.

Se destinará una parte de la producción de la refinería de Jubail al mercado local, con vistas a responder a la gran demanda interior. Las refinerías saudíes – como esta de Jubail – se encuentran perfectamente situadas para satisfacer la demanda internacional y la demanda interior.

Esta refinería, plenamente convertidora, maximizará la producción de diesel y de carburante para la aviación. Por otra parte producirá 700 000 toneladas anuales (t/año) de paraxileno, 140 000 t/año de benceno y 200 000 t/año de propileno de gran pureza para la industria petroquímica.

« Alcanzamos hoy una etapa clave en nuestra cooperación con Total. Esta cooperación era ya sólida, aunque se convierte hoy en más fuerte de lo que nunca ha sido – afirma Khalid Al-Falih, Presidente Director General de Saudi Aramco. – El proyecto de Jubail es estratégico para Saudi Aramco y para Arabia Saudí, y su implementación según el calendario previsto permite garantizar que los mercados internacionales y regionales resulten correctamente abastecidos con productos de alta calidad durante los diez próximos años. Nuestro compromiso para financiar un proyecto de semejante amplitud da testimonio de la confianza que tenemos en el crecimiento de los mercados durante los años venideros, así como de nuestra convicción de que Arabia Saudí es el país idóneo para acoger las inversiones internacionales del sector energético. »

« Me congratulo de que hayamos decidido iniciar el desarrollo del proyecto de la refinería de Jubail con Saudi Aramco – declara Christophe de Margerie, Director General de Total. – Entramos hoy en una etapa esencial, que da buena muestra de la calidad de la cooperación estratégica establecida entre nuestros dos grupos, así como de su determinación de llevar a cabo un proyecto de gran envergadura, incluso en un entorno económico degradado. De esta forma, estaremos en disposición de responder, a partir del año 2013, a la creciente demanda de Asia y de Oriente Medio en lo referente a productos refinados de muy alta calidad. »

Las sinergias establecidas entre Saudi Aramco y Total residen en la destreza y pericia que ambos grupos le aportan a la joint-venture que han creado para el proyecto. Saudi Aramco garantizará el abastecimiento de la refinería con petróleo crudo que produce cerca de Jubail, una zona industrial de talla mundial. Por su parte, Total es una compañía presente a escala internacional, y activa en toda la cadena petrolera.


Este proyecto, que genera empleo y crea oportunidades adicionales de inversión en el sector de comercialización para las empresas locales, representa un gran valor añadido para la economía local. Se estima que la refinería permitirá la creación de unos 1 200 empleos directos en Arabia Saudí, y entre cinco y seis veces más de puestos de trabajo indirectos.

Los días 6 y 8 de mayo de 2008, el Comité Ejecutivo de Total y el Consejo de Administración de Saudi Aramco decidieron respectivamente iniciar el proyecto, y el 22 de junio de 2008, se firmó un Pacto de Accionistas en Djedda, en Arabia Saudí, por parte de Saudi Aramco y Total S.A.

Tras la firma de este acuerdo, se creó SATORP en el tercer trimestre de 2008, y el desarrollo del proyecto prosiguió según el calendario previsto. Más adelante, Saudi Aramco y Total tendrán una participación de 37,5 % cada una, en la sociedad; y Saudi Aramco se plantea introducir en el mercado bursátil saudí el 25 % restante, en el último trimestre de 2010, mediante una oferta pública inicial (IPO) tras la aprobación de las autoridades competentes.

Acerca de Saudi Aramco

Controlada por el gobierno Saudí, Saudi Aramco es un grupo petrolero integrado y presente en todo el mundo. Líder mundial en los sectores de la exploración y la producción, del refinado, así como de la distribución y del transporte, Saudi Aramco cuenta con reservas convencionales probadas que ascienden a 260 000 millones de barriles, las más grandes del mundo, y dispone de la cuarta reserva de gas más grande del mundo.

Además de su sede social establecida en Dhahran, en el este de Arabia Saudí, Saudi Aramco tiene oficinas en China, en Japón, en los Países Bajos, en Corea, en Singapur, en Malasia, en Emiratos Árabes Unidos, en el Reino Unido y en los Estados Unidos *mediante* sus filiales o *joint-ventures* implantadas localmente 
www.saudiamco.com.